

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 60662:2012/A11:2019

01-april-2019

Visokotlačne natrijeve sijalke - Tehnične specifikacije - Dopolnilo A11						
High-pressure sodium vapour lamps - Performance specifications						
Natriumdampf-Hochdrucklampen - Anforderungen an die Arbeitsweise						
Lampes à vapeur de sodium à haute pression - Spécifications de performance						
Ta slovenski standard je istoveten z: EN 60662:2012/A11:2019						
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dfb96fec-2582-44e4-821c-						
62620212685d/sist-en-60662-2012-a11-2019						
29.140.30 Fluorescenčne sijalke. Sijalke Fluorescent lamps. Discharge lamps						

en

SIST EN 60662:2012/A11:2019

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60662:2012/A11:2019</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dfb96fec-2582-44e4-821c-62620212b85d/sist-en-60662-2012-a11-2019

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE **EUROPÄISCHE NORM**

EN 60662:2012/A11

February 2019

ICS 29.140.30

English Version

High-pressure sodium vapour lamps - Performance specifications

Lampes à vapeur de sodium à haute pression -Spécifications de performance

Natriumdampf-Hochdrucklampen - Anforderungen an die Arbeitsweise

This amendment A11 modifies the European Standard EN 60662:2012; it was approved by CENELEC on 2019-02-04. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions. standards.iteh.ai)

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom hav catalog standards sist dipolec-2582-444-821c-

620212b85d/sist-en-60662-2012-a11-2019



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2019 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

European foreword

This document (EN 60662:2012/A11:2019) has been prepared by CLC/TC 34A "Lamps".

The following dates are fixed:

•	latest date by which this document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2020-02-04
•	latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn	(dow)	2022-02-04

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Clauses, subclauses, notes, tables, figures and annexes, which are additional to those in IEC 60662:2012 are prefixed "Z".

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Regulation(s).

For the relationship with EU Directives see informative Annexes ZZA, ZZB and ZZC, which are integral parts of this document.

This standard provides test methods related to parameters as prescribed by EC Regulation 245/2009, EU Regulation 1194/2012 and EU Regulation 874/2012 while conformity assessment (sampling, conformity procedures as well as limits) for market surveillance are specified in the text of the above Regulations.

<u>SIST EN 60662:2012/A11:2019</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dfb96fec-2582-44e4-821c-62620212b85d/sist-en-60662-2012-a11-2019

CONTENTS Add the following annexes:

Annex ZA (normative) Normative references to international publications with their corresponding European publications Annex ZZA (informative) Relationship between this European Standard and the requirements of Commission Regulation (EC) No 245/2009 Annex ZZB (informative) Relationship between this European Standard and the requirements of Commission Regulation (EU) No 1194/2012 Annex ZZC (informative) Relationship between this European Standard and the requirements of Commission Regulation (EU) No 874/2012

Delete all mentioning of caps E26 and E39 and delete such data sheets.

Add the following clause before Clause 2

Z1 Overall statement

Where a Commission Regulation specifies limits for parameters these limits shall be used instead of the limits specified in this standard.

3 Terms and definitions

After 3.7 add new definitions 3.21 up to 3.27:

3.Z1

directional lamp (standards.iteh.ai) lamp having at least 80 % light output within a solid angle of π sr (corresponding to a cone with angle of 120°)

<u>/A11:2019</u> [SOURCE: Regulation 1194/2012, Article 2] b96fec-2582-44e4-821c-

62620212b85d/sist-en-60662-2012-a11-2019

3.Z2 beam angle

the angle between two imaginary lines in a plane through the optical beam axis, such that these lines pass through the centre of the front face of the lamp and through points at which the luminous intensity is 50 % of the centre beam intensity

[SOURCE: EN 61341]

3.Z3

partial luminous flux (of a light source, within a specified cone angle)

luminous flux emitted from a light source within a specified cone angle α determined from the luminous intensity distribution $I(\theta, \varphi)$ of the source:

$$\boldsymbol{\varTheta}_{\alpha} = \int_{\boldsymbol{\varphi}=0}^{2\pi} \int_{\boldsymbol{\theta}=0}^{\alpha/2} I(\boldsymbol{\theta}, \boldsymbol{\varphi}) \sin \boldsymbol{\theta} \mathrm{d} \boldsymbol{\theta} \mathrm{d} \boldsymbol{\varphi}$$
(2)

Note 1 to entry: Partial luminous flux is expressed in lumen (Im)

Note 2 to entry: $(\theta, \varphi)=(0,0)$ is the direction of the cone axis

Note 3 to entry: The cone angle α is the full angle (diameter) of the cone

[SOURCE: EN 13032-4, 3.41, modified, - Notes 4 and 5 removed]

3.Z4

useful luminous flux, **Φ**use

partial luminous flux of a lamp falling within the cone used for calculating the lamp's energy efficiency according Annex III, point 1.1 of regulation (EU) No 1194/2012

Note 1 to entry: Useful luminous flux is expressed in lumen (Im).

Note 2 to entry: The regulation specifies 90° or 120° cones according to the product characteristics.

Note 3 to entry: Useful luminous flux is similar to partial luminous flux. It is determined with the cone axis coincident with the observed optical beam axis of the light source, the axis about which the luminous intensity is substantially symmetrical.

3.Z5

efficacy

'luminous efficacy of a source', 'light source efficacy' or 'lamp efficacy' (ηsource)

means the quotient of the luminous flux emitted (Φ) by the power consumed by the source (Psource). nsource = Φ / Psource. Unit: Im/W.

The power dissipated by auxiliary equipment such as ballasts is not included in the power consumed by the source

[SOURCE: Regulation 245/2009 Annex II, 1.a)]

3.Z6

Lamp Lumen Maintenance Factor (LLMF)

means the ratio of the luminous flux emitted by the lamp at a given time in its life to the initial luminous flux

(standards.iteh.ai)

[SOURCE: Regulation 245/2009 Annex II, 1.b)]

3.Z7

LamptSurvivarFactori(2SF)e/standards/sist/dfb96fec-2582-44e4-821c-

SIST EN 60662:2012/A11:2019

means the fraction of the total number of lamps which continue to operate at a given time under defined conditions and switching frequency

[SOURCE: Regulation 245/2009 Annex II, 1.c)]

4 General lamp requirements

After 4.3 add new sub clause 4.Z.1

4.Z1 Lamps for special purposes

Where a lamp is to be considered as a special purpose product according to Regulation (EC) No 1194/2012 this shall be declared by the supplier.

8.3 Lamp warm-up test

Add a third paragraph as follows:

For determining warm-up time to 60% luminous flux, the test voltage shall be the rated voltage of the reference ballast, measuring the time from lamp starting.

8.9.21 After Subclause 8.9 add new Subclauses 1.4.21 to 1.4.25 as follows:

8.9.Z1 Useful luminous flux

The useful luminous flux of a directional lamp shall be measured under the conditions of Annex G, by luminous intensity integration as described in EN 13032-4 , 6.3 "Partial luminous flux".

Alternative measurement methods may be used if they can be shown to give equivalent results for the product being tested, if necessary by applying correction factors. Measurements with lamps operating horizontally are often much easier to carry out. The reference method, however, uses the measurement position according to Annex G, G.1.

In case of doubt a goniophotometry measurement of EN 13032-4 clause 6.3 shall be used.

NOTE Below are a few examples of alternative measurement methods. It is not an exhaustive list.

- For small beam angles shine into integrating sphere.
- Mount lamp on internal surface of integrating sphere.
- Mount lamp inside integrating sphere with screening (LM-20 technique).
- Illuminate a surface and measure the illuminance across the surface with a photometer.
- Illuminate a surface and measure the surface luminance with a luminance camera.
- Illuminate a translucent screen and measure the surface luminance of the rear side with a
 luminance camera

8.9.22 Efficacy STANDARD PREVIEW

The efficacy of an individual lamp shall be calculated from a measurement of luminous flux and power according to the conditions of Annex G.

SIST EN 60662:2012/A11:2019

8.9.Z3 Lamp lumen maintenance factor dfb96fec-2582-44e4-821c-

The lamp lumen maintenance factor of an individual lamp shall be calculated from measurements of its luminous flux made at appropriate times according to the conditions of Annex G Lamp operation between these measurements shall be as prescribed in Annex H..

8.9.Z4 Lamp survival factor

The survival of an individual lamp shall be determined by operating lamps under the conditions prescribed in Annex H until the lamp fails to remain alight or delivers low light output (in case of doubt, low light output refers to noticeably less than 50 % of rated light output).

8.9.Z5 Mercury content

The average mercury content shall be measured in accordance with the CV AAS method as described in EN 62321-4.

8.9.Z6 Sensitivity to luminaire ambient internal temperature

As high pressure sodium lamps operate at high temperatures, their photometric characteristics are insensitive to the normal range of ambient internal luminaire temperatures.

Annex G (normative) Method of measuring electrical and photometrical characteristics

G.4 Measurement

Insert the following paragraphs in G.4 between the second and third paragraph.

Photometric characteristics shall be measured in accordance with EN 13032-1. For determination of the centre beam intensity of reflector lamps, EN 61341 shall be used.

The chromaticity coordinates and correlated colour temperature (CCT) of an individual lamp shall be calculated according to CIE 15 from a measurement made under the conditions of Annex G.

The colour rendering index (CRI) of an individual lamp shall be calculated according to CIE 13.3 from a measurement made under the conditions of Annex G.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60662:2012/A11:2019</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dfb96fec-2582-44e4-821c-62620212b85d/sist-en-60662-2012-a11-2019 **Replace** the Annex ZA by the following:

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu

Publication	Year	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	Year
		Light and lighting – Measurement and presentation of photometric data of lamps and luminaires – Part 1: Measurement and file format	EN 13032-1 +A1	2004 2012
	iTeh S	Light and lighting - Measurement and presentation of photometric data of lamps and luminaires DREVIEW Part 4: LED lamps, modules and	EN 13032-4	2015
IEC 60050-845	1987	International Electrotechnical Vocabulary Chapter 845: Lighting	-	-
IEC 60061-1	1993 s://standards.i 6262	^{tc} Lamp caps and holders together with 4-82 Gauges for the control of 2-a11-2019 interchangeability and safety – Part 1: Lamp caps	¹ EN 60061-1	1993 (mod)
IEC 60061-3	1993	Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 3: Gauges	EN 60061-3	1969 (mod)
IEC 60923 + A1	2005 2006	Auxiliaries for lamps – Ballasts for discharge lamps (excluding tubular fluorescent lamps) – Performance requirements	EN 60923 + A1	2005 2006
IEC/TR 61341	2010	Method of measurement of centre beam intensity and beam angle(s) of reflector lamps	EN 61341	2011
IEC 61347-2-1	2000	Lamp controlgear - Part 2-1: Particular requirements for starting devices (other than glow starters)	EN 61347-2-1 + corr. July + corr. December	2001
IEC 62035	2014	Discharge lamps (excluding fluorescent lamps) – Safety specifications	EN 62035	2014 (mod)
IEC 62321-4 A1	2013 201X	Determination of certain substances in electrotechnical products - Part 4: Mercury in polymers, metals and electronics by CV-AAS, CV-AFS, ICP-OES and ICP-MS	EN 62321-4 FprA1	2014 2016